

824. Una manada d'espigues

cast. *manojo*
fr. *poignée*
it. *fascio*

Q 899

SIGNES

- primera resposta
 - segona resposta
 - + més respostes
 - ➔ vegeu *INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA*
 - // separació entre respostes a partir de la tercera
 - sense resposta

INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA

- 8 No s'agafa amb la mà, sinó a cops de volant

10 ■ Context: [ə l əstəs'aðə]

12 + [grɔ̃p'at]

20 ■ Context: [mən'ad d əsp'iyes]

21 + [puj'at]

23 + [mən'at]

29 ■ PU □ Ho feien els nens quan anaven a espigolar

30 ■ [s əstəs'aðə] amb el volant i es posava el blat tallat i dret. [l əstəs'aðə], fent un [rem]

33 ■ MORF "segar el blat sense agafar-lo"; segons l'inf., no fan manats

34 ■ "blat tallat i dret que es recolza en l'altre blat tallat"

35 ■ MORF

39 ■ Segaven a volant i feien l' [əstəs'aðə], que consisteix a deixar el blat dret un cop segat

41 ■ Amb la mà □ Amb el braç

44 ■ Quan es feia amb falçó

45 + [əstəs'aðə] Segant a volant, blat segat i dret per a fer un feix // [mən'at] Segant a falç // [mən'aðə] Segant a falç

53 ■ Mot en relació: [əstəs'a] 'segar amb volant'; segons l'inf., quan se segava a falç, "s'agafava una mata"; quan es feia a volant se seguia el sistema de l'estessada

56 □ Context: [unə mən'aðə ðə bl'at]

70 ■ Contenia diversos [puj'ats]; mots en relació: [səfəlk'a] 'revoltar el [puj'at] d'espigues', [səf'ləlkus], "cada vegada que revoltaven el punyat d'espigues"

74 ■ Mot en relació: [səfalk'a] + [grɔ̃p'aðə]

75 ■ Mots en relació: [səfəlk'a], "fent passar es brins", [səfəlk'aðə]

82 □ "[sə fətk'aðə] consistia que, quan tenien sa mà plena, s'agafava dos brins, i li donaven una volta a n aquell manat, i quedaven agafats, gontant aquells dos brins [...] i seguien segant; això era per no haver d'amarrada instant a posar es manat a damunt sa gavella; i es bons segadors ribaven a dur [...] hei via vegades que duia casi mitja [giv'eðə] a sa mà"; vg. J. Veny i L. Pons Griera, *Atles Lingüístic del Domini Català*. Etnotextos del català oriental, Barcelona, IEC, 1998, pàg. 334-335

86 ■ "S'[ay,ara am la m'a]"

95 + [sar�'at]

125 ■ [se fə la rebolt'iða pa k,e s ayw'anto]

126 □ Conté dos [grap'ats]

141 □ Més grossa que un [grap'at]

149 ■ Per a fer el [falk'at], primer [ambor'usen] 'entortolliguen' el blat amb unes quantes tiges i després el tallen

154 ■ f.

160 ■ f.

169 ■ No va lligat

174 + [manoð'et]

181 + [grap'at]

185 □ Es feia un [ambar'us] dues o tres vegades i això "era un [falk'at]"

187 ■ f.

160 ■ man'at →

162 ■ man'at

166 ■ falk'a

168 ■ man'oð

172 ■ falk'at

176 ■ falk'at

177 ■ falk'a

178 ■ falk'a

183 ■ falk'a

186 ■ falk'at

187 ■ falk'a →

189 ■ falk'a

190 ■ falk'a

191 ■ pr'eza

158 ■ falk'a

164 ■ man'at

165 ■ man'at

166 ■ man'at

167 ■ man'at

168 ■ man'at

169 ■ man'at

170 ■ man'at

171 ■ man'at

172 ■ falk'at

175 ■ falk'at

176 ■ falk'at

177 ■ falk'a

178 ■ falk'a

181 ■ man'at

182 ■ falk'at

183 ■ falk'a

184 ■ man'at

185 ■ man'oð

186 ■ falk'at

187 ■ falk'a

188 ■ man'oð

189 ■ falk'a

190 ■ falk'a

191 ■ pr'eza

